

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
Arbeitskarren	TOYOTA	4.-3 FG 14 *)	CH 5814 15
Hersteller	TOYODA AUTOMATIC LOOM WORKS LTD., Kariya (J)		
Erkennungsmerkmale	"40-3 FG 14" (mechanisches Getriebe) oder "42-3 FG 14" (Drehmomentwandler) auf Hersteller-Plakette. (Vorziffern der Fahrgestell-Nummer nicht beachten)		
Herstellerplakette	links auf Frontblech		
Fahrgestellnummer	rechts, unter Motorhaube auf Längsträger		
Motorzeichen	"5 R" vor Motornummer, links seitlich auf Block		
Hauptimporteur	TOYOTA AG, Abteilung Güterumschlagmaschinen, 5745 Safenwil		
Geprüftes Fahrzeug	60609	Unveränderliche Zeichen im Typencode	4.-3 FG 14

Fahrgestell				Motor			
Anzahl Achsen	2	Anzahl Räder	4	Marke	TOYOTA	Typ	5.R
Lenkung	mechanisch auf HR, a. Wunsch hydr. Lenkhilfe			Bauart	Reibe	Takte	4
Getriebe	mech. Wendegetriebe oder Drehmomentwandler			Treibstoff	B	Lage	Mitte
Anzahl Gänge	2 oder 1	Achsantrieb	VR	Kühlung	Wasser	Anzahl Zylinder	4
Betriebsbremse	hydraulisch, 1-Kreis, IB, wirkend auf VR			Bohrung	88	Hub	82
Hilfsbremse	mechanisch, IB, wirkend auf VR			Hubraum	1994	Steuer-PS	10,16
Feststellbremse	wie Hilfsbremse			Leistungs-PS	41 DIN	bei U/min	2400
Dauerbremse				Lärm	80	dB/A bei U/min	2700 **)
2-Kreis-Kontrolle				Schalldämpfer	1 Topf 345 x ø 140 mm		
				Abgasprüfung	BAV, 2 % CO bei 600 U/min		
				Entstörung	BAV, Anhang B Ziffer 3 + 4, Art: D		

Karosserie	Hubstapler, offen mit Schutzdach (***)			Gewichte +)	vorn	hinten	total
Anzahl Türen	(***)			Leergewicht	1125	1325	2450
Sicherheitsgurten	Rückspiegel (***)			Nutzlast			
Unterlegkeil	*) Zugvorrichtung Stecknagel H			Gesamtgewicht	1125	1325	2450
Diebstahlsicherung				Fabrikgarantie	4000	1550	4400
Anzahl Plätze	1	v	M	Reifengröße++)	6.50 - 10	5.00 - 8	(Varianten
Masse +)	innen	ausen		Ply / bar	10 / 9,0	8 / 9,0	vgl. Bemerkungen)
Länge		3210	Achsabstand	Tragkraft	3750	1880	
Breite		1070	Doppelachse	für V max	25	25	km/h
Höhe (über Schutzdach)		2010	Spurweite	Garantierte Anhängelast gebremst			
Ueberhang	s		Spurweite	Garantierte Anhängelast ungebremst			
	v	1450		Garantiertes Gesamtzuggewicht			
	h	460	Spurkreis	Geprüfte Anhängelast			
Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile				Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller			18 km/h
				Höchstgeschwindigkeit gemessen			18 km/h

Ausrüstung

Fernlichter

Abblendlichter HELLA K 11103

Standlichter dito

Schlusslichter R-S1 (E)

Bremslichter

Richtungsblinker v seitl. JURA CH 1 2409 01 h 2a (E)

Rückstrahler v s h I (E)

Markierlichter v s h

Zusätzliche Lichter auf Wunsch: 2 Arbeitslichter mit Kontrolllampe

Kontroll-Nr.-Beleuchtung

Scheibenwischer ***) ohne Waschanlage

Warnvorrichtungen NIPPONDENSO 072200-1880

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges Arbeitskarren

Marke und Typ TOYOTA 4. - 3 FG 14 *)

Typenscheinnummer CH 5814 15

Karosserie Hubstapler

Plätze total 1 vorn

Leergewicht 2450 Treibstoff B

Nutzlast - Steuer-PS 10,16

Gesamtgewicht 2450 Hubraum 1994

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- *) Typen : 40 - 3 FG 14 = mechanisches Wendegeriebe
42 - 3 FG 14 = Drehmomentwandler mit Powershiftgetriebe (Unterlegkeil 220x150x135 mm erforderlich)
- **) Drehzahl Motor : Motor ist mit einem plombierten Drehzahlregler ausgerüstet
- ***) Karosserie : auf Wunsch lieferbar mit 2türiger, ganz geschlossener Kabine, ausgerüstet mit Scheibenwischer, Defroster und Rückspiegel.
- +) Gewichte + Masse: mit Standardgabel Länge 1070 mm und -Hubgerüst Höhe 2130 mm
- ++) Reifenvariante : Luftkammer- oder V = 6.50 -10, Tragkraft 3560 kg, a.W. Doppelbereifung: Breite/Spur
Weichreifen H = 5.00 - 8, Tragkraft 1880 kg [1460 /1097 mm

Ort und Datum der Prüfung

Safenwil, 20.- 23.5.1975

Eidg. Fahrzeug-Typenprüfung